DTCTS30WT

MANUAL (p. 2)
ANLEITUNG (S. 7)
MODE D'EMPLOI (p. 12)
GEBRUIKSAANWIJZING (p. 17)
MANUALE (p. 22)
MANUAL DE USO (p. 27)
MANUAL (p. 32)
HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ (o. 37)
KÄYTTÖOHJE (s. 42)
BRUKSANVISNING (s. 47)
NÁVOD K POUŽITÍ (s. 52)
MANUAL DE UTILIZARE (p. 57)
ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ (σελ. 62)
BRUGERVEJLEDNING (s. 67)
VEILEDNING (s. 72)
INSTRUKCJA OBSŁUGI (str. 77)
ИНСТРУКЦИЯ (82 стр.)
KILAVUZ (s. 87)

Optical Smoke Alarm

Obsah

- Úvod 52
- Bezpečnostní opatření 52
- Obsah balení 52
- Technické údaje 52
- Výrobek a jeho popis pro uživatele 53
- Pokyny k instalaci 54
- Údržba 56
- Záruka 56
- Vyloučení zodpovědnosti 56
- Likvidace 56

Úvod

DTCTS30WT

Optický kouřový alarm. Vybaveno testovacím tlačítkem k pravidelnému testování. Kouřový alarm má omezenou životnost a měl by být vždy vyměněn 10 roků od data zakoupení. Zapište si datum zakoupení do tohoto manuálu k pozdějšímu nahlédnutí.

Tento kouřový alarm vyhovuje standardu EN14604 o Jednotných stavebních požadavcích (EU).

- Před instalací kouřového alarmu doporučujeme, abyste si přečetli tento manuál.
- Uložte si tento návod na bezpečné místo k pozdějšímu nahlédnutí.

Bezpečnostní opatření

Výrobek nevystavujte vodě nebo vlhkosti

Kouřový alarm nepokrývejte nátěrem

Obsah balení

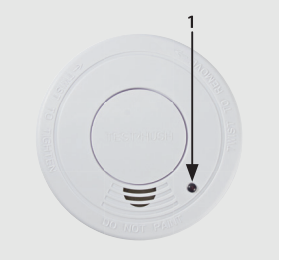
- Detektor kouře
- 9 V baterie
- Montážní materiál
- Návod

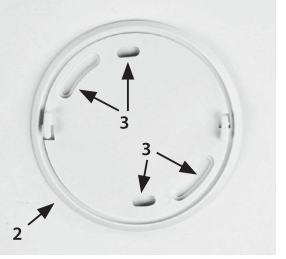
Technické údaje

- Baterie: 9 V DC
- Alarm: > 85 dB
- Testovací tlačítko: Ano
- Upozornění na nízký stav nabití baterie: Ano

- Provozní teplota: -10 °C ~ +40 °C

Výrobek a jeho popis pro uživatele





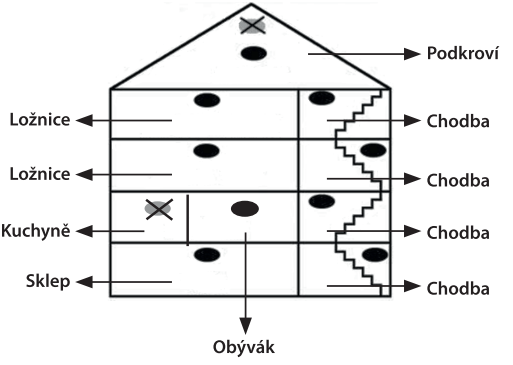
1. **Testovací tlačítko/indikátor stavu baterie**
   Testování kouřového alarmu
   Jako ostatní elektronická zařízení kouřové alarmy nejsou bezchybné. Kouřové alarmy obsahují elektronické komponenty, které mohou kdykoliv selhat nebo se opotřebovat.
   Proto je doporučeno testovat kouřový alarm každý týden k zajištění jeho správné funkce.
   Přidržte stisknuto testovací tlačítko dokud alarm na několik sekund nezazní. Jestliže alarm nezazní, zkontrolujte zdali indikátor baterie jednou blikne za 45 sekund. Jestliže tomu tak není, ihned vyměňte baterii.
   Indikátor stavu baterie
   Indikátor stavu baterie blikne každých 45 sekund k ujištění, že je kouřový alarm funkční. Jestliže indikátor stavu baterie bliká a vydá krátký zvuk pípnutí znamená to, že baterie má nízkou energii a měla by být ihned vyměněna.
2. **Montážní deska**
3. **Montážní otvory**
   Použijte přiložené šrouby a zástrčky k upevnění montážní desky na strop.
4. **Vyjmutí montážní desky**
   Otočte v protisměru hodinových ručiček montážní deskou k přístupu do prostoru baterie kouřového alarmu.
5. **Prostor pro baterie**

6. **Zajišťovací západka**
   Zajišťovací západka zabraňuje aby byl kouřový alarm upevněn zpět na montážní desku bez vložení baterie.
7. **Konektor baterie**
   Sejměte plastikovou pečeť baterie a připojte ji ke konektoru baterie. Po vložení baterie alarm otestujte testovacím tlačítkem k ujištění, že správně funguje (viz část Testování kouřového alarmu).
   Je-li montážní deska připevněna a kouřový alarm otestován po vložení baterie, umístěte kouřový alarm na montážní desku a otočte jí ve směru hodinových ručiček.
   Přečtěte si následující část k zjištění na kterých místech ve vašem domě je umístění kouřového alarmu(ů) nejvhodnější.

Pokyny k instalaci

Instalace kouřového alarmu v každé místnosti nebo v každém poschodí vašeho domova

Kouř nemusí být detekován kouřovým alarmem jestliže je instalován v pouze jedné místnosti nebo oblasti. Jestliže dojde k požáru v jiné místnosti bez kouřového alarmu tento nebude detekovat kouř nebo ho zjistí až příliš pozdě. Kouřový alarm ihned nezjistí požár vyjma místnosti nebo oblasti, kde je instalován.
Umístěte nejméně jeden kouřový alarm v každé místnosti/oblasti, kde chodíte z ložnice k domovním dveřím.
Je doporučeno provést plán poschodí a procvičovat ho s členy domácnosti v případě mimořádných okolností.
Požadavky na instalaci kouřového alarmu se mohou lišit podle určité zóny.
Kontaktujte prosím vaše místní úřady k získání možných doplňkových požadavků.
Příklad instalace kouřových alarmů:

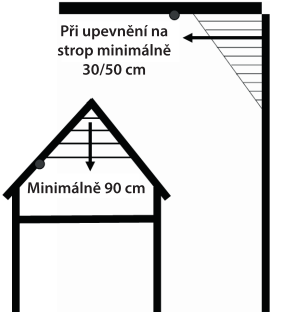


Připevnění na strop

Instalujte kouřové alarmy co možná nejvíce ke středu stropu. Jestliže to není možné instalujte kouřový alarm nejméně 30 až 50 cm od zdi nebo jejího rohu (kvůli prostoru nehybného vzduchu).

Místnosti se štítovými stropy

Instalujte kouřový alarm 90 cm od nejvyššího bodu (kvůli prostoru nehybného vzduchu). Instalace kouřového alarmu v chodbě s délkou 7,5 metrů nebo více. Je doporučeno instalovat kouřový alarm na začátku nebo na konci chodby.



Kde kouřový alarm neinstalovat

- Ve vlhkém, prašném a zakouřeném prostředí
- V místnostech nebo oblastech, kde jsou teploty pod 4 °C nebo nad 38 °C
- V kuchyni, koupelně nebo v garáži
- Na místech s vzdušným odporem
- V blízkosti ventilátoru nebo větracího otvoru
- Nad topení

Údržba
Je doporučeno vyčistit kouřový alarm jednou za měsíc. Jemně vysajte povrch kouřového alarmu pomocí jemného kartáče vysavače. Nepoužívejte vodu, čisticí prostředky nebo brusiva.

Záruka
Za změny, úpravy nebo poškození zařízení v důsledku nesprávného zacházení není nesena zodpovědnost a není na ně poskytována záruka.

Vyloučení zodpovědnosti
Design a specifikace výrobku mohou být změněny bez předchozího upozornění. Všechna loga a obchodní názvy jsou registrované obchodní značky příslušných vlastníků a jsou chráněny zákonem.

Likvidace

- Likvidaci tohoto produktu provádějte v příslušné sběrně.
  Nevyhazujte tento výrobek spolu s běžným komunálním odpadem.
- Pro více informací se obraťte na prodejce nebo místní orgány odpovědné za nakládání s odpady.

Tento produkt byl vyroben a je dodáván v souladu se všemi příslušnými nařízeními a směrnicemi platnými ve všech členských státech Evropské Unie. Splňuje také veškeré relevantní specifikace a předpisy státu, ve kterém se prodává.
Oficiální dokumentaci lze získat na vyžádání. Patří sem např: Prohlášení o shodě (a identifikace produktu), materiálový bezpečnostní list, zpráva o testování produktu.

V případě dotazů kontaktujte naše oddělení služeb zákazníkům:

Webové stránky:	http://www.nedis.com/en-us/contact/contact-form.htm
E-mail:	service@nedis.com
Telefon:	+31 (0)73-5991055 (během otevírací doby)

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, NIZOZEMSKO

13

Model: KD-127A
DoP: 20181024001
1134 - CPR - 124
EN 14604:2005/AC:2008
Hlásiče kouře

Určeno pro požární bezpečnost a instalaci v budovách
Nezbytné požadavky 1: Vyhovuje
Nezbytné požadavky 2: Vyhovuje
Nezbytné požadavky 3: Vyhovuje
Nezbytné požadavky 4: Vyhovuje
Nezbytné požadavky 5: Vyhovuje
Nezbytné požadavky 6: Vyhovuje
Nezbytné požadavky 7: Vyhovuje
Nezbytné požadavky 8: Vyhovuje